





**1. Paskirtis:**  
Gamintojas numato šio kuro apsaugai nuo mechaninių pažeidimų pavojus (pvz., nuobrodinimą) ir minimalių pavojų, tokia, kaip pvz., atmosferos veiksniai, kurie nėra išskirtiniai ar ekstremaliai.

Gaminio atitikties vertinimas atitinka pagal normą ISO 13688:2013. Tai yra individuali kategorija, pagrįsta konstrukcijos ypatumais, atitinkanti ES reglamentą 2016/425.  
Visada reikia įvertinti ir įsitikinti, kad gaminyje užtikinta reikiama apsauga, numatyta darbo sąlygomis. Detalios instrukcijos pateiktos rekomendacijų nepaisymo arba netinkamo darbo sąlygomis bei numatytam darbui netinkamai pasirinkto darbo drabužio, jo apsaugines savybes gali pabloginti taip pat drabužio apsauga gali būti visiškai nepašalinama ir iš jo pašalinta.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Komanditné bendrovė, g. Pogranczna 2/4, 02-285 Varšava

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**5. Priežiūra:**  
Vidiniai medžiagos šilumokai medžiagai ir esdiniuoj skyčiams, nebet konkretūs priedais instrukcijos nurodymais.

**6. Gaminto atitikties vertinimas atitinka pagal normą ISO 13688:2013.**

**1. Izmantošana:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Komanditné bendrovė, g. Pogranczna 2/4, 02-285 Varšava

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Kasutusjuhend:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Припомене:**  
Продуктот е предизначен за заштита на телото на потребителот од механични опасности (напр. овулчанија) и минимални опасности како атмосферни вилиции, кои нешто незначателно можат да бидат опасни, а не минимални опасности како што се пренапоните или екстремните температури.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Primjena:**  
Proizvod je namijenjen zaštiti tela od mehaničkih opasnosti (npr. ozljeđivanja) i minimalnih opasnosti kao što su atmosferske vjetrovine, koje nisu izuzetno ili ekstremno opasne.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Primjena:**  
Proizvod je namijenjen zaštiti tela od mehaničkih opasnosti (npr. ozljeđivanja) i minimalnih opasnosti kao što su atmosferske vjetrovine, koje nisu izuzetno ili ekstremno opasne.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Χρήση:**  
Το προϊόν προορίζεται για την προστασία του χρήστη από την επίδραση μηχανικών παραγόντων (π.χ. τραυματισμούς, δάκρυα) και τους ατμοσφαιρικούς π.χ. όπως σπασμοί ή πόνος παράγοντες οι οποίοι δεν αναγκαστικά είναι επικίνδυνοι ούτε απολύτως επικίνδυνοι.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Aplicación:**  
El producto se utiliza para proteger el cuerpo del usuario contra riesgos mecánicos (por ejemplo, abrasiones) y riesgos mínimos, como factores atmosféricos, que no son excepcionales ni extremos.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Applicazione:**  
Il prodotto serve per proteggere il corpo dell'utilizzatore contro i rischi di tipo meccanico (ad es. abrasioni) e rischi minimi quali agenti atmosferici, che non presentano un carattere eccezionale o estremo.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:**  
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apskvaitas drabužis negali varžyti deiviniuoj asmens judesiu.

**5. Izomėdas:**  
Drabužis turėtu būti parengtas pagal gaminto pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužio, kuriuos vartotojas paprastai naudoja dydį.

**1. Utilisation :**  
Le produit sert à protéger le corps de l'utilisateur contre les risques mécaniques (par exemple les frottements) et les risques minimes tels que les facteurs atmosphériques qui ne sont pas de nature exceptionnelle ou extrême.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**Detalizuotos prielaidos rekomendacijos**

Skalbti 40°C temperatūroje vandyje	Nebalinti	Nelyginti	Negalima džiovinti džiuvyklėje	Nevalyti chemiškai

**2. Panaudotos medžiagos:**  
Pagrindiniai sudėties: poliesteris PU/PVC 100%, gramatūra: 310 g/m<sup>2</sup> ±5g.

**3. Naudojimas:**  
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypačiai: ar įpašai, vai apgėris nėra saplėtas, vai apgėribam ar viegli užliesmoje traupai, vai visas aizdares ir funkcijonijas, vai apgėris ir pilnis.

**6. Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos**  
Laikykite švariu, sausoje vietoje, atokiau nuo tiesioginio saulės spindulių ar šilumos šaltinių, apsaugojite nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje yra vėjaraivis kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.

**7. Pakavimas**  
Pakuojamas arba sandėliuojamas gamintojo gamalia nepažeidžiamai, surinktas dėkaitas, kadangi esant tokioms sąlygoms gaminyje gali būti pažeistas.

**8. Atsakingas subjektas**  
GRUPE TOPEX Sp. z o.o. Sp. k., ul. Pogranczna 2/4, 02-285 Warszawa

**4. Dydys:</**